

## SAMARITAN BIBLIOGRAPHY.

(This list is necessarily confined, with some few exceptions, to books and articles dealing particularly with Samaritan subjects. General works, Histories, Introductions, etc., have been cited above in proper place.)

- ABBOT, Ezra: In Smith's *Bible Dictionary*, Amer. ed. 1872-3, s. v. *Samaritan Pentateuch*.
- ADLER, E. N. and SÉLIGSOHN, M.: *Une nouvelle chronique samaritaine*.—*REJ* 1902, Apr.-1903, Jan.; in extract, Paris, 1903.
- ALMKVIST, H.: *Ein samaritanischer Brief an König Oscar*. In *Skrifter utgifna af k. human. Vetenskapsamfundet i Upsala*, vol. v, No. 2. Upsala, 1897. (With facsimile, and an alphabetic table by Euting.)
- APPEL, M.: *Quæstiones de rebus Samaritanorum sub imperio Romano peractis*. Breslau, 1874.
- BANETH, H.: *Des Samaritaners Marqah an die 22 Buchstaben den Grundstock der hebräischen Sprache anknüpfende Abhandlung*. Heft i. Berlin, 1888.
- BARGÈS, J. J. L.: *Les Samaritains de Naplouse. Episode d'une pèlerinage dans les lieux saints*. Paris, 1855. (Appeared originally in *Revue de l' Orient*, i (1855), 81.)
- *Notice sur deux fragments d'un Pentateuque hébreu-samaritain*. Paris, 1865. (Noticed by Vilmari, *ZDMG* xxi, 288.)
- BARTON, W. E.: *The Samaritan Pentateuch*.—*Bibliotheca Sacra*, Ix (1903), 601. (With a list of the MSS at Nablus.)

- *History and Religion of the Samaritans*. By Jacob, son of Amram, High Priest of the Samaritans at Shechem.—*Bibliotheca Sacra*, lxxvi (1906), 385. (To be continued; written by present highpriest in 1885.)
- (BENGERS, T.): *Samaritan and Syriack Alphabets with a Praxis to each*. London, 1814.
- BERENS, B.: *Gentis Samaritanæ historiam et ceremonias proponit*. Halle, 1694.
- BERNARD, E.: *Excerpta*. In *Acta eruditorum Lipsiensium*, 1691. (Chronological summary of Abu'l Fath, and table of highpriests. Bernard gave the translation of the Epistle of 1672 appearing in Ludolf, *Epistolæ Samaritanæ*.)
- BJORNSTAHL, J. J.: *Ueber eine samaritanische Triglotte in der Barberinischen Bibliothek*.—Eichhorn's *Repositorium*, iii (1778), 84.
- BLAU, O.: *Der Dekalog in einer samaritanischen Inschrift aus dem Tempel des Garizim*.—*ZDMG* xiii (1859), 275. (With notes by Rödiger.)
- BLAYNEY, B.: *Pentateuchus Hebreo-Samaritanus*. Oxford, 1790.
- BLOCH, J. S.: *Die samaritanisch-arabische Pentateuchübersetzung Deut. i-xi nach Handschriften und Noten*. Berlin, 1901.
- BOWRING, J.: *Samaria and the Samaritans*. London, 1837.
- BRUELL, A.: *Das samaritanische Targum zum Pentateuch*. With *Kritische Studien über samaritanische Manuscript-Fragmente des samaritanischen Targums in Oxford*. Frankfurt, 1875.
- *Zur Geschichte und Literatur der Samaritaner*. Frankfurt, 1876.
- BRUNS, P. J.: *Epistola samaritana Sichemitarum tertia*

- ad Iobum Ludolfum.* Helmstadt, 1781. Republished in Eichhorn's *Repertorium*, xiii (1783), 277.
- *Ueber die Samariter.* In Stäudlin's *Beyträge zur Philosophie und Geschichte der Religion und Sittenlehre*, i, 78. Lübeck, 1797.
- BUECHLER, A.: *Les Dosithéens dans le Midrasch.* — *REJ* xlvi, 220; xliii, 50.
- BURTON, H.: *Christ and the Samaritans.* — *Expositor*, 1877, p. 186.
- CAPELLUS, L.: *Diatriba de veris et antiquis Hebræorum literis.* 1645.
- CASTELLUS, E.: (editor of the Samaritan Targum in the London Polyglot, with *Animadversiones*, vol. vi.)
- *Lexicon heptaglotton*, etc. *Cum omnium grammaticis.* London, 1669.
- CELLARIUS (Zeller), C.: *Horæ samaritanæ, hoc est, excerpta Pentateuchi Samaritanæ versionis . . . etiam Grammatica Samaritana.* Zeitz, 1682; 2d ed. 1705.
- *Collectanea historiæ Samaritanæ quibus præter res geographicas, tam politia hujus gentis, quam religio et res litteraria explicantur.* Zeitz, 1688; also in Ugo-lini, *Thesaurus*, xxii.
- *Historia gentis et religionis Samaritanæ.* Halle, 1699.
- *Exercitatio, gentis Samaritanæ historiam et cærimonias, post ejusdem auctoris collectanea historiæ Samaritanæ, magis illustrans.* Halle, 1707. (An edition of Cellarius's works was published by Walch, Leipzig, 1712.)
- CLERMONT-GANNEAU, C.: *Extrait d'une lettre de M. C. G. . . . relative aux résultats de ses excursions; in Comptes rendus des premiers résultats de ses excursions.* In *Comptes rendus de l' Académie des Inscriptions et Belles Lettres.* Ser. iv. vol. ix (1881), 186.

- *Rapports sur une mission en Palestine et en Phénicie entreprise en 1881.* In *Archives des missions scientifiques et littéraires.* Ser. iii. vol. ix (1882), 292; vol. xi (1885), 211 (with plate). (These three articles report the first Emmaus inscription.)
- *Une nouvelle chronique samaritaine.* — *Journal des Savants*, ii (1904), 34. (Review of Adler and Séligsohn.)
- *Inscription samaritaine de Gaza, etc.* — *Revue biblique*, 1906, p. 84.
- COHN, N.: *Die Zaraath-Gesetze der Bibel nach dem Kitab al-Kafi des Jusuf Ibn Salamah.* Frankfurt, 1899.
- CONDER, C. R.: *Samaritan Topography.* — *PEFQS* 1876, p. 182.
- *Samaritan Customs.* — *Ibid.* 1887, p. 233.
- and KITCHENER, H. H.: *Survey of Western Palestine Memoirs.* Vol. ii. Samaria. London, 1882.
- COWLEY, A. E.: *The Samaritan Liturgy, and Reading of the Law.* — *JQR* vii (1894), 121.
- *The Samaritan Doctrine of the Messiah.* — *Expositor*, 1895, p. 161.
- *Some Remarks on Samaritan Literature and Religion.* — *JQR* viii (1896), 562.
- in *Encyclopædia Biblica*, s. vv. Samaria, Samaritans (1903).
- *Description of Four Samaritan Manuscripts Belonging to the Palestine Exploration Fund.* — *PEFQS* 1904, p. 67.
- *Samaritana.* I. *Samaritan Dealings with the Jews based on Samaritan Fragments from Cairo Genizas.* II. *An Alleged (early) Copy of the Samaritan Pentateuch.* — *JQR* xvi (1904), 474.
- *A Supposed Early Copy of the Samaritan Penta-*

- teuch.—*PEFQS* 1904, p. 394. (On the same MS as the previous article.)
- In *JE* (1905), s. v. *Samaritans*.
- CRANE, O. T.: *The Samaritan Chronicle or the Book of Joshua*. New York, 1890 (Alden, pub.).
- CRINESIUS, C.: *Lingua Samaritica ex Scriptura sacra fideliter eruta*. Altdorf (undated).
- CURTISS, S. I.: in *Primitive Semitic Religion To-day*. Chicago, 1902. App. F.: *The Samaritan Passover*. (Description by an educated Syrian of the Passover in 1900.)
- DEUTSCH, E.: in *Smith's Bible Dictionary*, Eng. ed., s. v. *Samaritan Pentateuch*.
- DRABKIN: *Fragmenta commentarii ad Pentateuchum Samaritano-Arabici sex*. Breslau, 1875.
- DRESDE, F. W.: *De usu Pentateuchi Samaritani ad emendandam lectionem Hebr.* 1783.
- ECKSTEIN: *Geschichte und Bedeutung der Stadt Sichem*. Berlin, 1886.
- EMMERICH, L.: *Das Siegeslied, eine Schrifterklärung des Samaritaners Marqah*. Berlin, 1897.
- EUTING, J.: *Epigraphische Miscellen*. In *Sitzungsberichte der Preussischen Akademie*, 1885, p. 679 (treating of Emmaus inscription).
- FALCONER, R. A.: *Is 2d Peter a Genuine Epistle to the Churches of Samaria?*—*Expositor*, 1902, p. 459.
- FREUDENTHAL, J.: *Alexander Polyhistor und die von ihm erhaltenen Reste jüdischer und samaritanischer Geschichtswerke*. Breslau, 1875.
- FRIEDRICH, G. C.: *Discussionum de christologia Samaritanorum liber. Accedit appendicula de columba dea Samaritanorum*. Leipzig, 1821.

- FUERST, J.: *Zur Differenz zwischen Juden und Samaritanern*.—*ZDMG* xxxv (1881), 132.
- VON GALL, A.: *Ankündigung einer neuen Ausgabe des hebräischen Pentateuchs der Samaritaner*.—*ZATW* xxvi (1906), 293.
- GARRATT (Canon): *The Samaritan Pentateuch*.—*Journ. Trans. of Victoria Institute*, xxxvi, 197.
- GASTER, M.: *A Samaritan Scroll of the Hebrew Pentateuch*.—*PSBA* xxii (1900), 240.
- *The Hebrew Illuminated Letters of the IXth and Xth Centuries, and a Samaritan Scroll of the XIth Century*. 8 Plates in gold and colors. 1901.
- GEIGER, A.: *Zur Theologie und Schrifterklärung der Samaritaner*.—*ZDMG* xii (1858), 132.
- *Neuere Mittheilungen über die Samaritaner*.—*ZDMG* xvi (1862), 714 (criticism of *DVJ* i); xviii, 590; 813 (with revised text and translation of Prayer of Ab-Gelugah); xix, 601; xx, 143; xxi, 169 (text and translation of Litany of Marka); xxii, 528.
- *Die hebräische Grammatik bei den Samaritanern*.—*ZDMG* xvii (1863), 718.
- *Samaritanische Lesarten in der Halachah*.—*JZW* iv, 42.
- (Interpretation of "Libonæan.")—*JZW* v, 115.
- *Die gesetzlichen Differenzen zwischen Samaritanern und Juden*.—*ZDMG* xx (1866), 527.
- GESENIUS, W.: *De Pentateuchi Samaritani origine, indeole et auctoritate commentatio philologica-critica*. Halle, 1815.
- *De Samaritanorum theologia ex fontibus ineditis commentatio*. Halle, 1823.
- *Carmina Samaritana e codicibus Londinensibus et Gothanis (Anecdota orientalia, fasc. i)*. Leipzig, 1824.

- GOTTHEIL, R.: *Syriac and Assyrian.—Hebraica*, iii (1887), 187.  
 ——— *The Method of Dating Samaritan Manuscripts.—JBL* xxv (1906), 29.
- GRIMM, J.: *Die Samariter und ihre Stellung in der Weltgeschichte*. Munich, 1854.
- GROVE, G.: *Nabroos and the Samaritans*, in F. Galton, *Vacation Tourists*, p. 336. London, 1862.
- GRUENBAUM, M.: *Zu Awarta.—ZDPV* vi (1883), 195.  
 ——— *Nachträgliches zu Nabulus und Garizim.—ZDPV* vii (1884), 131.
- GUÉRIN, M. V.: *Description géographique, historique et archéologique de la Palestine: 2me partie, Samarie*. Paris, 1875.
- HALÉVY, J.: *Mélanges de critique et d'histoire*. Paris, 1883. (No. xv on "Libonæan.")
- HALL, I. H.: *On a Manuscript Fragment of the Samaritan Pentateuch.—JAOS* xi (1885), Proc. p. lxix.
- HAMAKER, H.: *Aanmerkingen over de Samaritanen, en hunne Briefwisseling mit eenige Europeesche Geleerden: ter Gelegenheid von eenen nog onbekenden Samaritaanschen Brief*. In *Archief von Kerkelijke Geschiedenis*, v. Amsterdam, 1834.
- HAMBURGER, J.: In *REJud* vols. i, ii, s. v. *Samaritaner*.
- HAMMOND: *The Samaritan Passover of the Year 1861.—Journ. Trans. of Victoria Institute*, xxxvi, 213.
- HANOVER, S.: *Das Festgesetz der Samaritaner nach Ibrahim ibn Jakub. Edition und Uebersetzung seines Kommentars zu Lev. 23*. Berlin, 1904.
- HARKAVY, A. J.: *The Collection of Samaritan MSS at St. Petersburg*. Appendix to Nutt, *Sam. Targ.*, 1874.  
 ——— *Catalog der hebräischen und samaritanischen Handschriften der kais. öffentl. Bibliothek in St.*

- Petersburg*. Vol. ii. *Die samaritanischen Pentateuchhandschriften*. Theil i. St. Petersburg, 1875. (In Russian.)
- HEIDENHEIM, M.: *Untersuchung über die Samaritaner.—DVJ* i, 9; 374.  
 ——— *Schreiben Meschalmah ben Ab Sechuah's an die Samaritaner.—DVJ* i, 78.  
 ——— *Die Literatur der Samaritaner.—DVJ* i, 279; 421.  
 ——— *Eine samaritanische Hymne.—DVJ* i, 290.  
 ——— *Ueber den Gebrauch von שׁרֵי נְשָׁרִי*.—*DVJ* i, 406.  
 ——— *Fragmente des Pentateuchs in der samaritanischen Liturgie. Genesis.—DVJ* i, 563.  
 ——— *Der Traum des Priesters Abischa.—DVJ* ii, 81. (Cf. Petermann, *Gramm., Chrestom.* 24.)  
 ——— *Gebet Ab Gelugah's.—DVJ* ii, 213.  
 ——— *Appendix zu Gesenius' Carmina Samaritana.—DVJ* ii, 460.  
 ——— *Die Litanei Markas.—DVJ* ii, 472.  
 ——— *Nachrichten über die Samaritaner aus einem handschriftlichen Reisejournal aus dem 15. Jahrhundert.—DVJ* iii, 354.  
 ——— *Samaritanische Passahlieder.—DVJ* iii, 357; 475.  
 ——— *Wer war Symmachus?—DVJ* iii, 463.  
 ——— *Der Dekalog in der samaritanischen Liturgie.—DVJ* iii, 486.  
 ——— *Des Hohenpriesters Pinchas Gebet für die samaritanische Neumondsfeier.—DVJ* iii, 488.  
 ——— *Samaritanische Festhymnen.—DVJ* iv, 110. (Including the *Midrash des Priesters Abraham*, and the *Midrash des Priesters Tobiahs*.)  
 ——— *Zur Logoslehre der Samaritaner.—DVJ* iv, 126.  
 ——— *Bemerkungen zu den Legenden Mosis.—DVJ* iv, 212. (Notes to Leitner's translation.)

- *Gebete der samaritanischen Hohenpriester Markah und Amram.*—*DVJ* iv, 237.
- *Erklärungen schwieriger Stellen des samaritanischen Targums.*—*DVJ* iv, 247.
- *Die samaritanische Chronik des Hohenpriesters Elasar aus dem 11. Jahrhundert, übersetzt und erklärt.*—*DVJ* iv, 347. (The same as the *Chronicle Neubauer*, published two years earlier, and unknown to Heidenheim. A *Beilage* gives a comparison of the highpriestly tables in this chronicle and in *Abu'l Fath*.)
- *Gebete des Hohenpriesters Amram.*—*DVJ* iv, 390. (Three hymns with text and translation.)
- *Zur samaritanischen Angelologie und Astrologie. Ein samaritanisches Gebet.*—*DVJ* iv, 544.
- *Bibliotheca Samaritana:* i. *Die samaritanische Pentateuch-Version. Die Genesis . . . unter Benutzung der barberinischen Triglotte.* Leipzig, 1884. ii. *Die samaritanische Liturgie.* Leipzig, 1885. iii. *Der Commentar Marqah's des Samaritaners.* Weimar, 1896.
- *Ueber die Wichtigkeit der samaritanischen Literatur.* In *Verhandlungen der 29. Versammlung deutscher Philologen und Schulmänner in Zürich*, 1887. Leipzig, 1888; p. 148.
- HESSEY, J. A.: In Smith's *Bible Dictionary*, Eng. ed., s. v. *Samaria*.
- HILDESHEIMER, M.: *Marqah's Buch der Wunder nach einer Berliner Handschrift.* Berlin, 1898.
- HILGENFELD, A.: *Der Taheb der Samariter, nach einer neu aufgefundenen Urkunde.*—*Zeitschr. f. Wissenschaftl. Theologie*, xxxvii (1894), 233. (With *Nachtrag, ibid.* 1895, p. 156, acknowledging Heidenheim's priority in publication of the hymn.)
- HILLIGER, J. W.: *Summarium linguæ Aramææ i.e. Chaldeo-Syrosamaritanæ.* Leipzig, 1711 (?).

- HOFFMANN, G.: *Cahier et étude sur le Lexicalisches und grammatisches de l'écriture libanaise, malbénite et libanaise.*—*ZATW* i (1881), p. 334. *ibid.* ii, 53.
- HOTTINGER, J. H.: *Exercitationes anti-Morinianæ de Pentateucho Samaritano.* Zürich, 1644.
- *Smegma orientale.* Heidelberg, 1658. (P. 437, discussion of *Book of Joshua*.)
- *Dissertationum theologico-philologicarum fasciculus iii: De translationibus Bibliorum in varias linguis vernaculae.* Zürich, 1660.
- HOUBIGANT, C. F.: *Biblia Hebraica.* Paris, 1753; 2d ed., Frankfurt, 1774. (Containing Samaritan variants.)
- HUG, J. L.: *Beiträge zur Geschichte des samaritanischen Pentateuchs.*—*Freyburger Zeitschrift*, 1834, No. vii.
- HUPFELD, H.: *Beleuchtung dunkler Stellen alttestamentl. Textgeschichte.*—*Theol. Studien und Kritiken*, i (1830), 247. (P. 289 for the Rabbinic names for the Samaritan and Jewish scripts.)
- HUXLEY, H. M.: in *JE* x, 1674. (On Samaritan anthropology.)
- HWIID, A. C.: *Specimen ineditæ versionis Arabico-Samaritanæ Pentateuchi e codice manuscripto Bibliothecæ Barberinæ.* Rome, 1780.
- JASTROW, M., Jr.: *On Assyrian and Samaritan.*—*JAOS* xiii, Proc. p. cxlv.
- JUYNBOLL, T. G. J.: *Commentatio de versione Arabico-Samaritana et de scholiis quæ codicibus Parisiensibus no. 2 et 4 adscripta sunt.* In *Orientalia*, ii, 115. Amsterdam, 1846.
- *Commentarii in historiam gentis Samaritanæ.* Leyden, 1846.
- *Chronicon Samaritanum, arabice conscriptum, cui titulus est Liber Josuæ.* Leyden, 1848.

- KAHLE, P.: *Textkritische und lexicalische Bemerkungen zum samaritanischen Pentateuchtargum.* Leipzig, 1898.
- *Fragmente des samaritanischen Pentateuchtargums, herausgegeben und erläutert.— Zeitschrift f. Assyriologie,* xvi (1902), No. 1; xvii, No. 1.
- *Die arabischen Bibelübersetzungen. Texte mit Glossar und Literaturübersicht.* Leipzig, 1904. (With specimen of the Samaritan-Arabic Pentateuch, p. 25.)
- KAUTZSCH, E.: in Riehm's *Handwörterbuch des bibl. Alterthums*, 1884, s. v. *Samaritaner*.
- in *RE<sup>2</sup>* xiii (1884), s. v. *Samaritaner*.
- in *RE<sup>3</sup>* xvii (1906), ditto.
- *Ein Brief des Hohenpriesters der Samaritaner Ja'kub ibn Harun.— ZDPV* viii (1885), 149.
- KENNICOTT, S.: *The State of the Printed Hebrew Text of the Old Testament Considered: Dissertation the Second, wherein the Samaritan Copy of the Pentateuch is vindicated, etc.* Oxford, 1759.
- *Vetus Testamentum Hebraicum.* Oxford, 1776-1780. (Giving Samaritan variants. Also see *Dissertatio generalis*, at end.)
- KIRCHHEIM, R.: *Septem libri Talmudici parvi Hierosolymitani, quos nunc primum secundum M's e bibliotheca clarissimi Carmolii edidit in eosque commentarium composuit.* Frankfurt, 1851. (In Hebrew, and with Hebrew title-page.)
- *Introductio in librum Talmudicum "de Samaritanis."* Frankfurt, 1851. (In Hebrew with Hebrew title-page: *Karme Shomron*, Contains historical sketch of the Samaritans, with a letter of Luzzato on the Samaritan script, a Hebrew translation of the *Book of Joshua*, a reproduction of Gesenius's *Carmina Samaritana*, with independent notes, etc.)
- KLUMEL, M.: *Mischpatim. Ein samaritanisch-arabisch-*

- er Commentar zu Ex. 21-22, 15 von Ibrahim ibn Jakub.* Berlin, 1902.
- KNOBEL, A.: *Zur Geschichte der Samaritaner.* 1846.
- KOENIG, E.: in *DB Extra Vol. 68*, s. v. *Samaritan Pentateuch*.
- KOHN, S.: *Beiträge zur samaritanischen Pentateuch-Uebersetzung und Lexicographie.— MGWJ*, 1856-1857.
- *De Pentateucho Samaritano ejusque cum versionibus antiquis nexo dissertatio inauguralis.* Leipzig, 1865.
- *Samaritanische Studien,* Breslau, 1868. (Enlarged from the articles in *MGWJ*, 1856-7.)
- *Zur Sprache, Literatur und Dogmatik der Samaritaner.* i. *Aus einer Pessach-Haggadah der Samaritaner.* ii. *Das Samaritanische Targum.* iii. *Die Petersburger Fragmente des samaritanischen Targum.* In *Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes.* Leipzig, 1876. (Reviewed by Nöldeke, *ZDMG* xxx, 343.)
- *Zur neuesten Litteratur über die Samaritaner.— ZDMG* xxxix (1885), 165.
- *Die samaritanische Pentateuchübersetzung nach der Ausgabe von Petermann und Vollers.— ZDMG* xlvi (1893), 626.
- *Samareitikon und Septuaginta.— MGWJ* xxxviii (1894), pp. 1, 49.
- KRAUSS, S.: *Dosithee et les Dositheens.— REJ* xlvi (1901), 27.
- KUENEN, A.: *Geneseos libri cap. xxxiv priora ex Arabicā Pentateuchi Samaritani versione.* Leyden, 1851. (Dissertation for doctorate.)
- *Liber Geneseos secundum Arabicam Pentateuchi Samaritani versionem.* Leyden, 1851. *Libri Exodi et Levitici*, etc. Leyden, 1854.

- LAGRANGE, M. J.: *Découverte d'une inscription en caractères samaritains à Amouas.*—*Revue illustrée de la Terre Sainte*, 1890, p. 339. *L'inscription samaritaine d'Amouas.* *Ibid.* 1891, p. 83. (Announcement of Lagrange's first Emmaus inscription.)
- *Inscription samaritaine d'Amwas.*—*Revue biblique*, ii (1893), 114.
- LEE, S.: Samaritan Hebrew text in *Biblia Sacra Polyglotta*. London, 1831.
- LEITNER: *Die samaritanischen Legenden Mosis. Aus der arab. Handschrift des Britischen Museums übersetzt.*—*DVJ* iv, 185.
- LEVYSOHN: (Russian translation, and facsimile, with introduction, of a Nablus MS of *Ex. 20*. Noticed by Abbot, Smith's *Bible Dict.* iv, 2812.)
- LINCKE, K.: *Samaria und seine Propheten.* Tübingen, 1903.
- LOEWE, (E. ?): Correspondence from Nablus, in *Allgemeine Zeitung des Judenthums*, iii (1839), Nos. 36, 39, 46, 47, 50, 56.
- LOEWY, A.: *The Samaritans in Talmudical Writings.*—*PSBA*, 1879, Dec. p. 11.
- *An Account given by a Samaritan, in A. D. 1713, of the Ancient Copy of the Pentateuch at Nablus.*—*Ibid.* p. 13. (Being a certification of a formal inspection of the sacred codex.)
- LE LONG: *Bibliotheca Sacra.* Paris, 1723. (P. 541, translation of Kuenen's MS C of Arabic Pentateuch.)
- LUDOLF, J.: *Epistolæ Samaritanæ Sichemitarum ad Jobum Ludolfum. Cum ejusdem Latina versione et annotationibus. Accedit versio Latina persimilium literarum a Sichemitis haud ita pridem ad Anglos datarum.* Zeitz, 1688.
- (LUDOVICI, C. H.): *Targum Shomroni de Sepher Bere-shit.* Halle, 1758. (Hebrew title. Contains Gen.

- 1-18 of the Sam. Pentateuch from the London Polyglot, cc. 1-3 in Samaritan script.)
- LUDWICH, A.: *De Theodoti carmine Græco-Iudaico commentatio.* Königsberg, 1899.
- MACEWEN: (a visit to the Samaritan Passover.)—*Good Words*, 1894, p. 50.
- MACLER, F.: *Note sur une nouvelle manuscript d'une chronique samaritaine.*—*REJ* 1905, p. 76.
- MARGOLIOUTH, G.: *Descriptive List of the Hebrew and Samaritan MSS of the British Museum.* London, 1893.
- *An Ancient MS of the Samaritan Liturgy.*—*ZDMG* li (1897), 499.
- *Catalogue of the Hebrew and Samaritan MSS in the British Museum. Part I.* London, 1899.
- *An Early Copy of the Samaritan Hebrew Pentateuch.*—*JQR* xv (1903), 632.
- MASCLEF, F.: *Grammatica Hebraica. Accessunt tres grammaticæ, Chaldaica, Syriaca et Samaritana.* 2d ed. Paris, 1743.
- MAZADE, C.: *Dissertation sur l'origine, l'âge et l'état critique du Pentateuque samaritain.* Geneva, 1830.
- MERX, A. J.: *Carmina Samaritana e codice Gothano.* In *Atti della Reale Accademia dei Lincei*; iii, 1, p. 550; 2, p. 161. Rome, 1887.
- *Ein samaritanisches Fragment über den Ta'eb oder Messias.* In *Actes du Huitième Congrès International des Orientalistes tenu en 1889 à Stockholm et à Christiania: IIme partie, section i*, p. 119. Leyden, 1893.
- *Samaritanisch.* In Bänsch-Drugulin, *Marksteine aus der Weltliteratur.* Leipzig, 1902. (Portion of Passover liturgy, with transcription and interpretation.)

- MILLIUS, S.: *De caussis odii Judæos inter atque Samaritanos.* Leyden, 1743. (No. xiv. of *Dissertationes selectæ.*)
- MILLS, J.: *Three Months Residence at Nablus, and an Account of the Modern Samaritans.* London, 1864. (With account of the Passover.)
- MONTGOMERY, J. A.: *Notes from the Samaritan.*—*JBL* xxv (1906), 49.
- *Were the Samaritans Worthy or Unworthy?*—*Sunday School Times*, 1906, p. 383.
- MOORE, G. F.: *On a Fragment of the Samaritan Pentateuch in the Library of the Andover Theological Seminary.*—*JAOS* xiv (1890), Proc. p. xxxv. (This MS has since been removed.)
- MORINUS, J.: (in edition of the LXX, Paris, 1628, readings of the Samaritan Pentateuch.)
- *Exercitationes ecclesiasticæ in utrumque Samaritanorum Pentateuchum. De illorum religione et moribus*, etc. Paris, 1631.
- (Editor of Samaritan Pentateuch in Paris *Polyglot*, 1645. But for the date, see v. Gall, *ZATW* 1906, p. 293.)
- *Opuscula Hebraeo-Samaritica.* With *Grammatica Samaritana*, and *Lexicon Samaritanum*. Paris, 1657.
- translation of Samaritan Epistles to Scaliger, posthumously published in R. Simon, *Antiquitates ecclesiæ orientalis*. London, 1682.)
- MOULTON, W. J.: *The Samaritan Passover.*—*JBL* xxii (1903), 187.
- *Das samaritanische Passahfest.*—*ZDPV* xvii (1904), 194.
- DE MUIS, S.: *Assertatio veritatis Hebraicæ adversus J. Morini Exercitationes.* 1631.
- *Assertatio altera.* 1634.
- *Castigatio animadversionum Morini.* 1639.

- MUNK, E.: *Des Samaritaners Marqah Erzählung über den Tod Mosis.* Königsberg, 1890.
- MUSIL, A.: *Sieben samaritanische Inschriften aus Damaskus.* In *Sitzungsberichte der kaiserl. Akademie der Wissenschaften in Wien*, cxlvii, i. Vienna, 1903.
- NESTLE, E.: *Zu den samaritanischen Typen.*—*ZDMG* lvii (1903), 568.
- NEUBAUER, A.: *Chronique samaritaine, suivie d'un Appendice contenant de courts notices sur quelques autres ouvrages samaritains.*—*Journal asiatique*, 1869, 385. (Reprinted in 1873 as extract No. 14.)
- *Un commentaire samaritain inconnu (Genèse i à xxvii, 10).*—*Journal asiatique*, 1873, 341. (Also in reprint along with the preceding article.)
- *Catalogue of the Hebrew MSS in the Bodleian Library and in the College Libraries of Oxford, including MSS in other Languages which are written with Hebrew characters, . . . and a few Samaritan MSS.* Oxford, 1886.
- NEUMANN, W.: *Studien über zwei Blätter aus einer alten samaritanischen Pentateuchhandschrift.* In *Abhandlungen aus dem Jahrbuch der Leo-Gesellschaft*, 1896. Vienna, 1896. (Reviewed *Am. Journ. Sem. Lang.*, xiii, 317.)
- NICHOLLS, G. J.: *A Grammar of the Samaritan Language, with Extracts and Vocabulary.* London, 1858.
- NICOLL, A.: *Notitia codicis Samaritano-Arabici in Biblioth. Bodl. adservati Pentateuchum complectentis.* Oxford, 1817.
- and PUSEY, W.: *Bibliothecæ Bodleianæ codicum manuscriptorum orientalium catalogus.* Oxford, 1821–1835.
- NOELDEKE, T.: *Ueber einige samaritanisch-arabische Schriften, die hebräische Sprache betreffend.*—Göt-

- tinger *Gelehrte Nachrichten*, Nos. 17, 20. 1862.  
(Also in separate imprint.)
- NUTT, J. W.: *Fragments of a Samaritan Targum edited from a Bodleian MS. With an introduction, containing a Sketch of Samaritan History, Dogma, and Literature*. London, 1874. (With an Appendix by Harkavy.)
- OTHO, G.: *Synopsis institutionum Samaritanarum, Rabbinicarum, Æthiopicarum, et Persicarum*. Frankfurt, 1702; 2d ed. 1717; 3d ed. 1735.
- *Palæstra linguarum orientalium*. Frankfurt, 1702. (*Gen. 1-4* is given in the Samaritan Hebrew and Samaritan Targum, the latter with Latin translation, and a Samaritan glossary. The texts of the London Polyglot are used.)
- PAULUS, H. E. G.: *Commentatio critica exhibens e Bibliotheca Oxon Bodl. specimina versionum Pentateuchi septem Arabicarum*. 1789.
- *Zur Geschichte des samaritisch-arabischen Pentateuchs*. In his *Neues Repertorium*, Jena, 1791.
- PAYNE-SMITH, R.: *The Samaritan Chronicle of Abu'l Fatch, the Arabic text from the MS in the Bodleian Library with a literal English translation*.—*DVJ* ii, 303, 431. (The publication was abandoned upon the discovery that Vilmari published the whole text in that year, 1865; see *DVJ* iv, 347.)
- PETERMANN, J. H.: in *RE*<sup>1</sup> s. v. *Samaritaner* (1860).
- *Reisen im Orient*, vol. i, Leipzig, 1860. (P. 233, Samaritan Passover; p. 260, stay at Nablus.)
- *Versuch einer hebräischen Formenlehre nach der Aussprache der heutigen Samaritaner nebst einer darnach gebildeten Transcription der Genesis*. In *Abhandlungen f. d. Kunde des Morgenlandes*, v, No. 1.
- Leipzig, 1868. (Reviewed by Nöldeke, *ZDMG* xvii, 718.)
- *Pentateuchus Samaritanus ad fidem librorum MSS. apud Nablusianos repertorum*. Berlin, 1872-1891. *Genesis* (1872) and *Exodus* (1882), by Petermann; the remaining books were completed by K. VOLLERS: *Leviticus*, 1883; *Numbers*, 1885; *Deuteronomy*, 1891. (This work gives the Samaritan Targum.)
- *Brevi linguæ Samaritanæ grammatica, litteratura, chrestomathia, cum glossario*. (*Porta Linguarum Orientalium*.) Carlsruhe and Leipzig, 1873.
- PICK, B.: *Horæ Samaritanæ; Collection of Various Readings of the Samaritan Pentateuch Compared with the Hebrew and other Ancient Versions*.—*Bibliotheca Sacra*, xxxiii (1876), 264; 533; xxxiv, 79; xxxv, 76; 309.
- PLUMPTRE, E. H.: *The Samaritan Element in the Gospels and Acts*.—*Expositor*, 1878, p. 22.
- (PONCET, M.): *Nouveaux éclairecissements sur l'origine et le Pentateuque des Samaritains*. Paris, 1760.
- RAPPOPORT, S.: *La liturgie samaritaine. Office du soir des fêtes*. (*Texte samaritain et traduction arabe*.) *Précédé d'une étude sur la liturgie samaritaine*. Paris, 1900. (The preface alone has appeared.)
- *Deux hymnes samaritains*.—*Journal asiatique*, 1900, p. 289.
- RAVIS, C.: *A Discourse of the Oriental Tongues, viz. Ebew, Samaritane, etc., together with a Grammar of the said Tongues*. London, 1649.
- RELAND, H.: *Dissertationes*: iii. *De Monte Garizim*; vii. *De Samaritanis*. In *Dissertationes miscellaneæ*, Utrecht, 1706; 2d ed. 1713. Also in Ugolini, *Thesaurus*, vii; xxii.
- *Dissertationes quatuor de nummis quibusdam veteris*.

- rum Hebræorum qui ab inscriptarum literarum forma Samaritani appellantur.* Utrecht, 1706. (With a letter from J. B. Ott. A fifth dissertation published under title: *De nummis . . . dissertationes quinque*, Utrecht, 1709. These reprinted, with a sixth dissertation by R., and others by J. Harduin, J. Gagner, in Ugolini, *Thesaurus*, (xxviii.)
- *Palæstina*, vol. ii, *s v. Sichem*, Utrecht, 1714; 2d ed. 1716.
- ROEDIGER, E.: (*in Hallesche Allgemeine Literatur-Zeitung*, 1845, p. 658, giving Consul E. G. Schultz's report of discovery of the Nablus Decalogue inscription, with plates.)
- *Schlussbemerkung über die samaritanischen Inschriften*.—*ZDMG* xiv (1860), 632. (See also BLAU.)
- ROGERS, E. T.: *Notices of the Modern Samaritans, illustrated by Incidents in the Life of Jacob esh-Shelaby, Gathered from Him and Translated*. London, 1855.
- ROGERS (MISS), E. T.: *Domestic Life in Palestine*. (With account of her brother Consul Rogers' attendance at Samaritan Passover in 1862.)
- ROSEN, G.: *Ueber samaritanische Inschriften*.—*ZDMG* xiv (1860), 622. (With plates of the Nablus inscriptions of the Decalogue and the Ten Words.)
- *Ueber Nablus und Umgegend*.—*ZDMG* xiv (1860), 634. (With excellent map.)
- *Alte Handschriften des samaritanischen Pentateuch*.—*ZDMG* xviii (1864), 582. (With plates.)
- ROSENBERG, J.: *Lehrbuch der samaritanischen Sprache und Literatur*. Vienna, 1901. (Reviewed by Schwally, *Theol. Lit.-Zeit.* 1902, No. 9.)
- DE ROSSI, J. J.: *Specimen variarum lectionum sacri textus. Appendix de celeberrimo Samaritano tritaplo sacri textus* (p. 165). Rome, 1782.

- DE SACY, S.: *Litteræ Samaritanorum ad Iosephum Scaligerum datæ ex autographis Parisinis*. In Eichhorn's *Repertorium*, xiii (1783), 257.
- *Commentarium de versione Samaritana Arabica librorum Mosis*. In Eichhorn's *Allgemeine Bibliothek*, x, 1. Leipzig, 1800.
- *Mémoire sur l'état actuel des Samaritains*. In *Annales des voyages et de la géographie*, 1812. Expanded in the prefatory treatise in *N. et E.* xii. Translated into German in Wachler's *Neue Theologische Nachrichten*, Oct. 1813, and in Stäudlin and Tzschriner's *Archiv f. alte und neue Kirchengeschichte*, i, 3, Leipzig, 1814.
- *Chrestomathie arabe*. Paris, 1806. (With extract from Makrizi's *History of Egypt*, including an important section upon the Samaritans.)
- *Mémoire sur la version arabe des livres de Moïse à l'usage des Samaritains et sur les manuscrits de cette version*. In *Mémoires de l' Académie des Inscriptions et des Belles Lettres*, xl ix, 1. Paris, 1808. (Enlarged from *Commentarium* above.)
- *Correspondance des Samaritains de Naplouse, pendant les années 1808 et suivant*. In *Notices et Extraits des MSS de la Bibliothèque du Roi*, xii, 1. Paris, 1831. (For contents, see above, Chap. I, notes 14, 18.)
- ST. CLAIR, G.: *The Samaritans. I. Their Number. II. The Ancient Copy of the Law*.—*PEFQS* 1888, p. 50.
- SAMPEY, J. R.: *The Samaritans*.—*Biblical World*, 1899, p. 188.
- A SAN AQUILINO, A.: *Pentateuchi Hebræo-Samaritani præstantia in illustrando et emendando textu masorethico*. Heidelberg, 1783.
- SCALIGER, J. J.: *De emendatione temporum*. Leyden, 1583; 1598; Geneva, 1629, etc.
- SCHNURRER, C. F.: *Samaritanischer Briefwechsel*. In

- Eichhorn's *Repertorium*, ix (1781), i. (For contents, see above, Chap. I, note 14.)
- *Probe eines samaritanischen biblischen Commentars, über 1 B. Mos. xlxi.—Repertorium*, xvi (1785), 154.
- (In Paulus' *Memorabilien*, ii, 54, extract of *Abu'l Fath*, 60–76, Vilmar's pagination; do. in Paulus' *Neues Repertorium*, i, pp. 93–108.)
- (Translation of the Samaritan Epistles of 1808, in *Mines de l'Orient*, i. Vienna, 1811.)
- SCHULZ, J. C.: *De implacabili Judæorum æque ac Christianorum in Samaritas odio commentatio*. Wittenberg, 1756.
- SCHWARZ, F. J.: *Exercitationes historico-criticæ in utrumque Samaritanum Pentateuchum*. Wittenberg, 1756.
- SIMON, R.: *Antiquitates ecclesiæ orientalis*. London, 1682. (Contains the Samaritan Epistles to Scaliger, and the correspondence between Morinus and P. della Valle.)
- *Concerning the Carraites and Samaritans, written in French and translated into English* (by Simon Ockley). In L. di Modena, *History of the Present Jews*, 1707.
- SKINNER, J.: *Notes on a Newly Acquired Samaritan Manuscript*.—*JQR* iv (1902), 26.
- SMITH, W. ROBERTSON: in *Encyclopædia Britannica*,<sup>9</sup> s. vv. *Samaria*, *Samaritans*.
- SOBERNHEIM, M.: *Samaritanische Inschriften aus Damascus*.—*MDPV* viii (1902), 70.
- SPIRO, J.: *Étude sur le peuple samaritain*.—*Revue chrétienne*, v (1897), 263.
- SPOER, H. H.: *Description of the Case of the Roll of a Samaritan Pentateuch*.—*JAOS* xxvii (1906), 105.

- STADE, B.: *Der Name der Stadt Samariens und seine Herkunft*.—*ZATW* v (1885), 165.
- STAFFORD, R. G.: *The Samaritan Passover*.—*PEFQS* 1903, p. 90.
- STANLEY, A. P.: *The Samaritan Passover*. Appendix iii to *The Jewish Church*, vol. i. (Recorded for the year 1862.)
- STEINSCHNEIDER, M.: *Die arabische Literatur der Juden*. Frankfurt, 1902. (For Samaritan Arabic literature, see p. 319ff.)
- *Supplément aux catalogues des MSS hébreux et samaritains de la Bibl. Impériale*.—*Zeitschrift f. hebr. Bibliographie*, vi (1902). Reprinted Frankfurt, 1903.
- STOEHR, H.: *Theoria et praxis linguarum sacrarum, sc. Samaritanæ, Hebr. et Syr., earumque harmonia*. Augsburg, 1796.
- TAGLICHT, I.: *Die Kuthäer als Beobachter des Gesetzes nach talmudischen Quellen nebst Berücksichtigung der samaritanischen Correspondenz und Liturgie*. Berlin, 1888.
- THOMSON, J. E. H.: *The Samaritans*.—*Expository Times*, xi (1900), p. 375. (For the year 1898.)
- *The Samaritan Passover*.—*PEFQS* 1902, p. 82.
- TRUMBULL, H. C.: in *Oriental Social Life*; p. 371: *The Samaritan Passover*. Philadelphia, 1894.
- TYCHSEN, O. G.: *Disputatio historico-philologico-critica de Pentateucho Ebraeo-Samaritano*. Bützow, 1765.
- *Die Unächttheit der judischen Münzen mit hebräischen und samaritanischen Buchstaben*. Rostock, 1779.
- *Untersuchung ob R. Saadjah Haggagón Verfasser der arabischen Uebersetzung des Pentateuchs in den Polyglotten sey*.—Eichhorn's *Repertorium*, xi (1782), 82.

UHLEMANN, F.: *Institutiones linguae Samaritanæ ex antiquissimis monumentis erutæ et digestæ, quibus accedit chrestomathia Samaritana cum glossario.* Leipzig, 1837.

DELLA VALLE, P.: *Viaggi.* Rome, 1650. A German translation, *Reisebeschreibung*, Geneva, 1674; English translation, *The Travels of Pietro della Valle in India*, by Havers; republished by the Hakluyt Society, London, 1892. The Italian has also appeared at Brighton, England, 1843.

VERSCHUIR, J. H.: *Dissertationes philologicæ exegeticæ.* (No. iii. on the Ebal-Gerizim question.)

VILMAR, E.: *Notizen zum Briefwechsel der Samaritaner.* — *ZDMG* xvii (1863), 375.

— *Abulfathi annales Samaritani.* Gotha, 1865.

VAN VLOTEN, W.: *Specimen philologicum quod continet descriptionem cod. MS. Bibliothecæ Lugduno-Batavæ, partemque inde excerptam versionis Samaritano-Arabicæ Pentateuchi Mosaici.* Leyden, 1803.

VOGELSTEIN, H.: *Shechem and Bethel.* — *JQR* iv (1892), 513.

DE VOGÜÉ, M.: *Nouvelle inscription samaritaine d'Amwas.* — *Revue biblique*, v (1896), 433. (Announcing Lagrange's second Emmaus inscription.)

VOLLERS, K.: see PETERMANN.

— *Katalog der islamischen, christlich-orientalischen, jüdischen und samaritanischen Hss. der Universitäts-Bibliothek zu Leipzig, mit einem Beitrag von J. Leipoldt.* 1906.

WALTON, B.: *Biblia Polyglotta.* London, 1657. Prolegomenon xi: *De Samaritanis et eorum Pentateucho eiusque versionibus.* (The Prolegomena have been frequently re-published: by Heidegger, Zürich, 1673; Dathe, Leipzig, 1777; Wrangham, Cambridge, 1828.)

WARREN, C.: *Underground Jerusalem.* London, 1876. (Chap. X describes visit to the Samaritans and their Passover.)

WATSON, W. S.: *A Critical Copy of the Samaritan Pentateuch, written in A. D. 1232.—Hebraica*, ix, 216; x, 122. (Collation with Blayney's text. Cf. *Presbyterian and Reformed Review*, 1893, p. 656.)

— *A Samaritan Manuscript of the Hebrew Pentateuch written in A. H. 35.—JAOS* xx (1899), 173. (Probably identical with the one described by Rosen, *ZDMG* xviii, 586.)

WILSON, C. W.: *Ebal and Gerizim.* — *PEFQS* 1876, p. 66. (With plan of ruins on Gerizim.)

WILSON, J.: *Lands of the Bible,* Edinburgh, 1843. (ii, 688, a facsimile of a Samaritan Ketuba.)

WINER, G. B.: *De versionis Pentateuchi Samaritani inde dissertatione critico-exegetica.* Leipzig, 1817.

— in his *Realwörterbuch* (ed. 3, 1848), s. v. *Samaritaner.*

WRESCHNER, L.: *Samaritanische Traditionen mitgeteilt und nach ihrer geschichtlichen Entwicklung untersucht.* Berlin, 1888.

WRIGHT, WILLIAM: (Editor of *Oriental Series*, London, 1875, of Palaeographical Society's *Facsimiles of Manuscripts and Inscriptions*. Plates xii, xxviii, lxxxix, reproduce Samaritan MSS.)

— (Note on Samaritan tablet in the Leeds Philosophical and Literary Society Library. With reproduction. *PSBA* vi (1883), Nov. p. 25.)

WRIGHT, W. ALDIS: *Communication sur un manuscrit contenant un fragment du Thargoum samaritain.* — *Journal asiatique*, 1870, p. 525.

— and SCHILLER-SZINNESSY: *A descriptive List of the Arabic, Persian, and Turkish Manuscripts in the Library of Trinity College, Cambridge, by E. H.*

*Palmer, with an Appendix containing a Catalogue of the Hebrew and Samaritan Manuscripts in the same Library* (by W. and S.-S.). Cambridge, 1870.

YUNG, R.: *Toledot Adam* (in Hebrew). *The Hexaglot Pentateuch, with the Corresponding Samaritan, Chaldaic, Syriac and Arabic.* (Edinburgh ?)

ZACHARIAE, J. F.: *De Samaritanis eorumque templo in monte Garizim.* Jena, 1723.

ZOTENBERG, H.: *Catalogue des MSS hébreux et samaritains de la Bibliothèque Impériale.* Paris, 1866.

*An Account of the Samaritans in a Letter to J. . . . M.* . . . . 1714.

*Annales de philosophie chrétienne*, Nov. 1853. (Contains the Samaritan memorials in Hebrew and Arabic addressed to the French government in 1842, with translation.)

*Note on the Newly Discovered Samaritan Stone.—PEFQS* 1873, p. 118.

*The Samaritan Stone at Gaza.—Ibid.*, 157.

*Il Pentateuco Samaritano e l'autenticità dei libri mo-saici.—Arc. di litt. bibl. ed or. v* (1883), No. 12, p. 350.

It may be noticed here as a curiosity that on the Commencement Programme of Harvard College for 1771 (July, 17) appears "A Dialogue in the Samaritan language." Nothing is now known concerning the title or nature of the dialogue, nor the name of the students concerned. In the previous year a Chaldaic dialogue was given. These efforts were the result of the impetus given by the foundation of the Hancock Professorship of Hebrew in 1764.

## INDEX OF BIBLICAL REFERENCES.

OLD TESTAMENT	PAGE	PAGE	
<b>GENESIS.</b>			
i. 1.....	223	x. 35f.....	273
— 1ff.....	274	xi. ....	229
— 2.....	214f	xviii. 19; xxv. 12f.....	232
iv. 6.....	288	xxiv. 7.....	248
x. 18.....	319		
— 30.....	238		
xii. 6.....	19		
— 8.....	237		
xiv. 14.....	288		
xx. 13.....	210		
xxii. 2.....	237		
— 13.....	288		
xxviii. 19.....	236		
xxx. 53.....	210		
xxxii. 32.....	39		
xxxiii. 18.....	237, 273		
xxxiv. ....	19, 23		
xxxv. 4.....	168		
— 7.....	210		
xlvi. 13.....	195		
xlviii. 16.....	210		
xlix. 10.....	248		
— 14.....	288		
<b>EXODUS.</b>			
iii. 6.....	45		
xii. 6.....	38		
— 11.....	39		
— 23.....	276		
xx. 2ff ( <i>Dt. 5, 6ff</i> )	235, 273, 277		
xxii. 9.....	210		
xxiv. 10f.....	211		
xxxiv. 6ff.....	212		
— 29.....	227		
xxxv. — xl.....	73		
<b>LEVITICUS.</b>			
xxiii. ....	34ff		
<b>NUMBERS.</b>			
vi. 24ff.....	30	xv. 19f.....	50
ix. 9ff.....	40	xvii. ....	1, 48ff
		— 29.....	318
<b>JUDGES.</b>			
ix. ....			
— 4, 46.....	16		
— 7ff.....	18		
xviii. 30.....	67		
<b>I. SAMUEL.</b>			
xxxii. 10.....	143		
<b>I. KINGS.</b>			
xii. ....	23		
— 31.....	49		
xvi. 24.....	13, 318		
<b>II. KINGS.</b>			
xv. 19f.....	50		
xvii. ....			
— 29.....			